

ملاقات سرپرست وزارت اقتصاد با هماهنگ کننده مجتمع تجاری افغان بزنس سنتر در روسیه



محترم عبدالسمیع الکوزی، هماهنگ کننده مجتمع تجاری افغان بزنس سنتر در روسیه، طی ملاقات با محترم الحاج قاری دین محمد حنیف سرپرست وزارت اقتصاد و رئیس کمیته جلب و جذب کمک‌ها برای مهاجرین عودت‌کننده و اعضای این کمیته، در مورد رسیدگی به نیازمندی‌های فوری هموطنان عودت‌کننده، از تحویل ۲۵ تن برنج و ۵ تن روغن خوراکی به کمیته مذکور اطمینان دادند. همچنین، هماهنگ کننده مجتمع تجاری افغان بزنس سنتر، به سرپرست وزارت اقتصاد و اعضای کمیته جلب و جذب کمک‌ها اطمینان دادند که این شرکت کمک‌های خود را برای هموطنان نیازمند عودت‌کننده در آینده نیز ادامه خواهد داد.

ملاقات سرپرست وزارت اقتصاد با پروفسور عبداللہ یکتن از اساتید پوهنتون کشور مالیزیا درباره ظرفیت‌ها و فرصت‌های اقتصادی افغانستان



افغانستان و برنامه‌های توسعه‌ای امارت اسلامی افغانستان را برای توسعه اقتصاد، کاهش فقر و ایجاد فرصت‌های شغلی حایز اهمیت دانستند. موصوف همچنین پیرامون موضوعات زیر با سرپرست وزارت اقتصاد بحث و تبادل نظر نمودند:

- توسعه صنعت گردشگری و ترویج سیاحت
- نقش هماهنگی کمک‌ها و صدقات در اقتصاد ملی
- تأثیرات توسعه اقتصاد الکترونیک در بهبود اقتصاد خانوار

در ادامه، هیأت شرکت‌کننده، تداوم و برگزاری چنین کنفرانس‌های بین‌المللی را در تشریک معلومات و نظریات مسلکی مهم دانسته و وعده سپردند که با همکاری انجمن پروفیسوران پوهنتون اسلامی مالیزیا، فرصت‌ها و تسهیلات لازم را برای محصلین افغان فراهم خواهند ساخت.

الحاج قاری دین محمد حنیف، سرپرست وزارت اقتصاد، طی ملاقات با پروفسور عبداللہ یکتن (از اساتید پوهنتون کشور مالیزیا) و همراهان ایشان که در کنفرانس بین‌المللی «نقش اقتصاد خانوادگی در رشد پایدار اقتصاد افغانستان» در ولایت ننگرهار اشتراک نموده بودند، پیرامون ظرفیت‌های اقتصادی و فرصت‌های طبیعی افغانستان برای توسعه اقتصادی کشور صحبت نمودند. در این ملاقات، سرپرست وزارت اقتصاد پیرامون وضعیت اقتصادی کشور و دستاوردهای مهم اقتصادی در سکتورهای مختلف برای شرکت‌کنندگان معلومات ارائه نموده، و شریک‌سازی تجارب اقتصادی، نظریات، مشوره‌ها و اندوخته‌های مسلکی اساتید و پروفیسوران مؤسسات تحصیلات عالی را برای تقویت روابط نهادهای اکادمیک و مسلکی با سایر کشورها مفید تلقی نمودند. از سوی دیگر، محترم پروفسور عبداللہ، تأمین امنیت سرتاسری در

۱۴۰۴



عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ (ص) قَالَ: «مَنْ دَعَا إِلَى هُدًى كَانَ لَهُ مِنَ الْأَجْرِ مِثْلُ أُجُورِ مَنْ تَبِعَهُ لَا يَنْقُصُ ذَلِكَ مِنْ أُجُورِهِمْ شَيْئًا، وَمَنْ دَعَا إِلَى ضَلَالَةٍ كَانَ عَلَيْهِ مِنَ الْإِثْمِ مِثْلُ آثَامِ مَنْ تَبِعَهُ لَا يَنْقُصُ ذَلِكَ مِنْ آثَامِهِمْ شَيْئًا» (رواه مسلم).

ترجمه

ابوهريره رضي الله عنهما می‌گویند: رسول الله الله (ص) فرمود: «اگر کسی مردم را بسوی هدایت . کار خیر و سنتی . دعوت کند، به اندازه‌ی پاداش کسانی که از او پیروی می‌نمایند، اجر و پاداش می‌برد بدون این‌که از پاداش آنان، چیزی کاسته شود؛ همچنین اگر کسی مردم را بسوی گمراهی فرا خواند، به اندازه‌ی گناه کسانی که از او پیروی می‌کنند، گناهکار می‌گردد بدون این‌که از گناه آنان، چیزی کاسته شود».

ملاقات سرپرست وزارت اقتصاد با هماهنگ کننده مجتمع تجاری افغان بزنس سنتر در روسیه



ملاقات سرپرست وزارت اقتصاد با پروفسور عبداللہ یکتن از اساتید پوهنتون کشور مالیزیا درباره ظرفیت‌ها و فرصت‌های اقتصادی افغانستان



الحاج قاری دین محمد حنیف، سرپرست وزارت اقتصاد و رئیس کمیته جلب و جذب کمک‌ها برای مهاجرین، در دیدار با روسای اتحادیه‌های زرگران و صرافان شهر کابل درباره رسیدگی به مشکلات بازگشتگان گفت‌وگو کرد



دیدار سرپرست وزارت اقتصاد با روسا و مسئولین بانک‌های خصوصی و امارتی



الحاج قاری دین محمد حنیف، سرپرست وزارت اقتصاد و رئیس کمیته جلب و جذب کمک‌ها برای مهاجرین، در دیدار با روسای اتحادیه‌های زرگران و صرافان شهر کابل درباره رسیدگی به مشکلات بازگشتگان گفت‌وگو کرد



سرپرست وزارت اقتصاد، ضمن قدردانی از همکاری‌های قبلی اتحادیه‌ها در کمک به متضرران تغییرات اقلیمی و حوادث طبیعی طی سال گذشته، و نیز مشارکت در فرایند رسیدگی به مشکلات هموطنان بازگشته از کشورهای همسایه، خواستار تداوم همکاری و مساعدت به هموطنان نیازمند شد. در این نشست روسای اتحادیه‌های زرگران و صرافان کابل از آمادگی خود برای همکاری همه‌جانبه با کمیته مربوطه در رسیدگی به مشکلات بازگشتگان اطمینان دادند. بهرام، نماینده اتحادیه صرافان و خدمات پولی سرای شهزاده کابل، مبلغ ۵۰۰ هزار افغانی رابه‌منظور تأمین نیازهای فوری بازگشتگان به کمیته جلب و جذب کمک‌ها اهدا کرد. حاجی بشیر، رئیس اتحادیه زرگران کابل، از آمادگی اتحادیه زرگران برای ارائه مساعدت نقدی به کمیته مربوطه خبر داد.

دیدار سرپرست وزارت اقتصاد با روسا و مسئولین بانک‌های خصوصی و امارتی



محترم الحاج قاری دین محمد حنیف، سرپرست وزارت اقتصاد و رئیس کمیته جلب و جذب کمک‌ها برای مهاجرین عودت‌کننده، طی ملاقات با روسا و مسئولین بانک‌های خصوصی و امارتی (در حضور اعضای این کمیته)، پیرامون پاسخگویی مؤثر و رسیدگی به مشکلات عودت‌کنندگان صحبت نمودند. سرپرست وزارت اقتصاد، ضمن قدردانی از مساعدت‌های قبلی تمامی بانک‌های خصوصی و امارتی، در مورد نیازمندی‌های فوری و ارائه خدمات اساسی برای مهاجرین عودت‌کننده از کشورهای همسایه در ولایات مختلف کشور (به‌ویژه افراد نیازمند و ساحات متأثر از تغییرات اقلیمی و حوادث طبیعی) صحبت نمودند. در این نشست، که مسئولین بانک‌های الفلاح، پشتنی بانک، بانک اسلامی افغانستان، افغان یونایتد بانک، غضنفر بانک، میوند بانک، بانک بین‌المللی افغانستان، بانک ملی، کابل بانک، عزیز بانک و بانک قرضه‌های کوچک حضور داشتند، هر یک ضمن ابراز آمادگی، از همکاری خویش در بخش‌های ذیل اطمینان دادند:

۱. تأمین نیازهای فوری
 ۲. ارائه خدمات اساسی در شهرک‌های اسکان برای عودت‌کنندگان
 ۳. ایجاد فرصت‌های کاری از طریق حمایت از تشبثات کوچک و کسب‌وکارها
- هماهنگی این فعالیت‌ها با کمیته‌های موظف انجام خواهد شد.

د روسیې د افغان بزنس سنتر د سوداگریز مجتمع هماهنگ کونکی سره د اقتصاد وزارت د سرپرست لیدنه



محترم عبدالسمیع الکوزي، د روسیې د افغان بزنس سنتر د سوداگریز مجتمع هماهنگ کونکی، د محترم الحاج قاري دين محمد حنيف د اقتصاد وزارت د سرپرست او د مهاجرينو او راستنیدونکو د مرستو د جلب او جذب کمېټې د رئیس او د دې کمېټې د غړو سره په یوه لیدنه کې، د راستنیدونکو هېوادوالو د فوري اړتیاوو په اړه خبرې وکړې او د ۲۵ ټنه وریزو او ۵ ټنه خوراکي غوړو د یادې کمېټې ته د سپارلو ډاډ یې ورکړ. همدارنګه، د افغان بزنس سنتر د سوداگریز مجتمع هماهنگ کونکی، د اقتصاد وزارت سرپرست او د مرستو د جلب او جذب کمېټې د غړو ته ډاډ ورکړ چې دا شرکت به په راتلونکي وخت کې خپلې مرستې د راستنیدونکو اړمنو هېوادوالو لپاره دوام ورکوي.

محترم الحاج قاري دين محمد حنيف، د اقتصاد وزارت سرپرست، له پروفیسور عبدالله د مالیزیا هیواد د پوهنتون استاد او د هغه د ملګرو سره چې په ننگرهار ولایت کې د «د کورنیو اقتصاد رول د افغانستان د پایدار اقتصادي ودې په برخه کې» په نوم د نړیوالې کنفرانس کې ګډون کړی وو په یوه ملاقات کې د افغانستان د اقتصادي ظرفیتونو او د هېواد د اقتصادي پرمختګ لپاره د طبیعي فرصتونو په اړه خبرې وکړې.



په دې ملاقات کې، د اقتصاد وزارت سرپرست د هېواد د اقتصادي وضعیت او د بلا بیلو سکتورونو کې د مهمو اقتصادي لاسته راوړنو په اړه د کنفرانس ګډونکو ته معلومات وړاندې کړل. هغه د اقتصادي تجربو شریکولو، مسلکي نظریاتو، مشورو او د تحصیلي عالي مؤسساتو د پروفیسورانو د مسلکي څېړنو د افغانستان د اکادمیکو او مسلکي مؤسساتو د اړیکو د ګټوروالي په توګه یادونه وکړه. له بلې خوا، محترم پروفیسور عبدالله د افغانستان په ټول هېواد کې د امنیت په برقرارې او د افغانستان د اسلامي امارت د پراختیایي پروګرامونو د اقتصادي پرمختګ، د بې وزلي د کمښت او د کار فرصتونو د رامنځته کولو لپاره د پام وړ وبلل. نوموړي په لاندې موضوعاتو باندې د اقتصاد وزارت سرپرست سره بحث او خبرې اترې وکړې:

- د سیاحت صنعت پراختیا او ګرځندوی ترویج
 - د مرستو او صدقاتو هماهنگي د ملي اقتصاد په برخه کې رول
 - د برېښنایي اقتصاد پراختیا د کورنیو اقتصاد په بڼه والي کې اغیزې
- په پای کې، ګډونکو هیأت د داسې نړیوالو کنفرانسونو دوام او تنظیم د مسلکي معلوماتو او نظریاتو د تبادلې لپاره ډیر مهم وباله او د مالیزیا د اسلامي پوهنتون د پروفیسورانو ټولنې سره د همکارۍ په ترڅ کې یې د افغان زده کړیالانو لپاره د اړتیا وړ فرصتونو او اسانتیاوو د برابرې ژمنه وکړه.

الحاج قاري دين محمد حنيف، د اقتصاد وزارت سرپرست او د مهاجرينو د مرستو د جلب او جذب کميټې رئيس، د کابل د زرگرو او صرافانو د اتحاديو د روساء سره په يوه ملاقات کې د راستنيدونکو وطن والو د ستونزو د حل په اړه خبرې وکړې



د اقتصاد وزارت سرپرست، د تيرو کلونو په اوږدو کې د اقليمي بدلونونو او طبيعي پيښو څخه متضررينو ته د اتحاديو د مرستو او همدارنگه د گاونډيو هېوادونو څخه راستنيدونکو وطن والو د ستونزو د حل په بهير کې د دوی د گډون له امله مننه وکړه او د اړمنو وطنوالو لپاره د همکارۍ او مرستې دوام يې وغوښت. په دې ناسته کې د کابل د زرگرو او صرافانو د اتحاديو روساء د راستنيدونکو د ستونزو د حل لپاره د مربوطې کميټې سره د بشپړې همکارۍ څخه خپله چمتووالی څرگنده کړه. بهرام، د شهزاده سراي د صرافانو او مالي خدماتو د اتحاديې استازی، د راستنيدونکو د فوري اړتياوو د پوره کولو لپاره د مرستو د جلب او جذب کميټې ته ۵۰۰ زره افغانۍ مرسته وړاندې کړه. حاجي بشير، د کابل د زرگرو د اتحاديې رئيس، د زرگرو د اتحاديې له خوا د مربوطې کميټې ته د نغدو مرستو د وړاندې کولو چمتووالی اعلان کړ.

د اقتصاد وزارت سرپرست د خصوصي او امارتي بانکونو د مسؤلينو او روساء سره ليدنه



محترم الحاج قاري دين محمد حنيف، د اقتصاد وزارت سرپرست او د مهاجرينو او د راستنيدونکو لپاره د مرستو د جلب او جذب کميټې رئيس، د خصوصي او امارتي بانکونو د مسؤلينو او روساء سره په يوه ملاقات کې (د دې کميټې د غړو په شتون کې) د راستنيدونکو مهاجرينو د مؤثره د خدماتو وړاندې کولو او د هغوی د ستونزو د حل په اړه خبرې وکړې. د اقتصاد وزارت سرپرست، د ټولو خصوصي او امارتي بانکونو د تيرو مرستو له امله مننه وکړه او د هېواد د مختلفو ولايتونو ته د گاونډيو هېوادونو څخه راستنيدونکو مهاجرينو د فوري اړتياوو او اساسي خدماتو د وړاندې کولو په اړه، (په ځانگړې توگه د اړمنو خلکو د اقليمي بدلونونو او طبيعي پيښو څخه متاثره سيمو) خبرې وکړې. په دې ناسته کې چې د الفلاح بانک، پښتني بانک، د افغانستان اسلامي بانک، افغان يونايټېد بانک، غضنفر بانک، ميوند بانک، د افغانستان نړيوال بانک، ملي بانک، کابل بانک، عزيزي بانک او د کوچنيو قرضو بانک مسؤلينو گډون درلود، هر يو خپله چمتووالی څرگنده کړه او په لاندې برخو کې د خپلې همکارۍ څخه يې ډاډ ورکړ:

- د فوري اړتياوو پوره کول
 - د راستنيدونکو لپاره د استوگنې په ښارگوټو کې اساسي خدمات وړاندې کول
 - د کوچنيو کسبونو او کاروبارونو د ملاتړ له لارې د کار فرصتونو رامنځته کول
- او زياته يې گړه چې دا فعاليتونه به د مسؤل کميټو سره په همغږۍ ترسره شي.

Meeting of the Acting Minister of Economy with the Coordinator of the Afghan Business Centre Complex in Russia



Mr. Abdul Sami Alkozai, Coordinator of the Afghan Business Centre Complex in Russia, during a meeting with respected Al-Haj Qari Din Mohammad Hanif, Acting Minister of Economy and Head of the Committee for Attracting and Mobilizing Aid for Returning Migrants, along with members of the committee, assured the delivery of 25 tons of rice and 5 tons of cooking oil to the mentioned committee to address the urgent needs of returning compatriots. Furthermore, the Coordinator of the Afghan Business Centre Complex assured the Acting Minister of Economy and members of the Committee for Attracting and Mobilizing Aid that the company will continue its assistance for needy returning compatriots in the future as well.

Alhaj- Qari Din Muhammad Hanif, the Acting Minister of Economy, met with Professor Abdullah (a professor from one of the Malaysian universities) and his companions, who participated in the international conference titled «The Role of Family Economy in the Sustainable Growth of Afghanistan»s Economy» in Nangarhar province. They discussed Afghanistan»s economic capacities and natural opportunities for the country»s economic development.



During this meeting, the Acting Minister of Economy provided participants with information about the country»s economic situation and significant achievements in various sectors.

He considered sharing economic experiences, theories, advice, and the professional insights of professors from higher education institutions beneficial for strengthening the relationships between academic and professional institutions and other countries.

On the other hand, Professor Abdullah emphasized the importance of ensuring comprehensive security in Afghanistan and the developmental programs of the Islamic Emirate of Afghanistan for economic development, poverty reduction, and job creation. He also discussed the following topics with the Acting Minister of Economy:

- Development of the tourism industry and promotion of tourism
- The role of coordinating aid and donations in the national economy
- The impacts of developing the electronic economy on improving household economies.

Furthermore, the participating delegation considered the continuation and holding of such international conferences important for sharing professional information and perspectives. They promised to collaborate with the Association of Professors of the Islamic University of Malaysia to provide necessary opportunities and facilities for Afghan students.

Al-Haj Qari Din Mohammad Hanif, Acting Minister of Economy and Head of the Committee for Mobilizing and Attracting Aid for Migrants, held talks with leaders of Kabul’s Jewellers’ and Money Changers’ Unions to address the challenges faced by returnees.



The Acting Minister of Economy expressed gratitude for the previous cooperation of the unions in assisting those affected by climate change and natural disasters over the past year, as well as their participation in addressing the challenges faced by returning compatriots from neighboring countries. He called for the continuation of such cooperation and support for those in need. During the meeting, the heads of the Kabul Goldsmiths and Money Changers Unions assured their readiness to collaborate comprehensively with the relevant committee to address the issues of returnees. Bahram, the representative of the Money Changers and Financial Services Union of Saray-e Shahzada in Kabul, donated 500,000 Afghanis to the Assistance Attraction and Collection Committee to meet the urgent needs of returnees. Haji Bashir, the head of the Kabul Goldsmiths Union, announced the union’s readiness to provide financial assistance to the relevant committee.

Acting Minister of Economy Meets with Heads and Officials of Private and Emirati Banks



His Excellency Al-Haj Qari Din Mohammad Hanif, Acting Minister of Economy and Chairman of the Assistance, Attraction and for Returning Migrants, met with the heads and officials of private and Emirati banks (in the presence of committee members) to discuss effective response measures and addressing the challenges faced by returnees. The Acting Minister of Economy expressed appreciation for the previous assistance provided by all private and Emirati banks and highlighted the urgent needs and essential services required for returnees from neighboring countries in various provinces, particularly vulnerable individuals and areas affected by climate change and natural disasters. Representatives from Al-Falah Bank, Pashtany Bank, Islamic Bank of Afghanistan, Afghan United Bank, Ghazanfar Bank, Maiwand Bank, International Bank of Afghanistan, National Bank, Kabul Bank, Azizi Bank, and the Microfinance Bank attended the meeting. Each participant affirmed their readiness and assured cooperation in the following areas:

- Meeting urgent needs
- Providing essential services in resettlement towns for returnees
- Creating job opportunities by supporting small enterprises and businesses

These efforts will be coordinated with the relevant committees.



صاحب امتیاز: وزارت اقتصاد

مدیر مسسول: مولوی عبدالباری سعیدی

معاون: علاوالدین حق دوست

گردآوری خبر: سید بلال «امیری»

ترجمان: ذبیح الله جویان

عکاس: همایون «عطایی»

صفحه آرایی و طراحی گرافیک: محمد عمر «دوست»

شماره تماس: ۰۲۰۲۱۰۳۴۳۳

وبسایت: WWW.MOEC.GOV.AF

هفته نامه اقتصاد پذیرای مقالات تمام همکاران عزیز ما در داخل و خارج از وزارت اقتصاد می باشد. بناً از تمام شما عزیزان و قلم بدستان کشور خواهشمندیم تا مقالات تان را

با ما از طریق ایمیل آدرس ذیل info@moec.gov.af

شریک نمایید. مقالات باید اقتصادی و مرتبط به وزارت اقتصاد باشد!



د امتیاز خاوند: د اقتصاد وزارت

مسؤول مدیر: شیخ عبدالباری سعیدی

مرستیال: علاوالدین حق دوست

د خبر راټولونکی: سید بلال «امیری»

ژباړن: ذبیح الله جویان

عکاس: همایون «عطایی»

د پاڼې جوړونکی او گرافیک ډیزاینر: محمد عمر «دوست»

د اړیکې شمېره: ۰۲۰۲۱۰۳۴۳۳

وبسایت: WWW.MOEC.GOV.AF

د اقتصاد اونیزه د وزارت دننه او بهر ټولو درنو همکارانو ته د خپلو مقالو د سپارلو په اړه هرکلی کوی له همدې امله، موږ له ټولو هېوادوالو او لیکوالانو څخه غوښتنه کوو چې خپل اقتصاد پورې اړوند مقالې مو په

لاندې برېښنالیک پته info@moec.gov.af زموږ سره شریکې کړي. مقالې باید اقتصادي او د اقتصاد وزارت سره تړون وي!

Copyright Holder: Ministry of Economy

Managing Director: Shaikh Abdul Bari "Saedi"

Deputy: Alouddin "Haqdost"

News Compiler: Sayed Bilal «Amiri»

Translator: Zabihullah "Joyan"

Photographer: Homayon «Ataee»

Layout & Graphic Designer: Mohammad Omar «Dost»

Contact Number: 0202103433



The Economic Weekly warmly invites all esteemed colleagues (both within and outside the ministry) to submit their articles. We encourage citizens and writers to share their economy-related articles via the email address below. info@moec.af

Articles must focus on economic topics and align with the Ministry of Economy's priorities.